



# CONSEJO INTERNACIONAL DE LAS MADERAS TROPICALES

COMITÉ DE INFORMACIÓN ECONÓMICA  
E INFORMACIÓN SOBRE EL MERCADO

COMITÉ DE INDUSTRIAS FORESTALES

Distr.  
GENERAL

CEM-CFI(XLVI)/4  
30 de agosto de 2012

ESPAÑOL  
Original: INGLÉS

CUADRAGÉSIMO SEXTO PERÍODO DE SESIONES  
Del 5 al 10 de noviembre de 2012  
Yokohama, Japón

## INFORME DE LOS PROYECTOS Y ANTEPROYECTOS EN CURSO

### INFORMACIÓN ECONÓMICA E INFORMACIÓN SOBRE EL MERCADO

#### [A] Proyectos y anteproyectos en ejecución

1. **PD 16/93 Rev.4 (M)** **Servicio de información del mercado de maderas tropicales y productos madereros (SIM) (OIMT)**  
**Fase IV**

Presupuesto y fuentes de financiación:

Presupuesto total:	US\$	4.193.258
Subcuenta B del Fondo de Cooperación de Bali:	US\$	2.015.000
Gobierno de Japón:	US\$	1.273.258
Fondos sin asignación específica:	US\$	650.000
Gobierno de Suiza:	US\$	170.000
Gobierno de EE.UU.:	US\$	50.000
Gobierno de Suecia:	US\$	35.000
Financiación pendiente para 2012:	US\$	240.000
Financiación pendiente para 2013:	US\$	240.000

Organismo ejecutor: Secretaría de la OIMT

Fecha de aprobación: Vigésimo primer período de sesiones del Consejo (Yokohama, 1996)

Fecha de inicio: Enero de 1997

Duración: Programada: 24 meses con extensiones de dos años

El producto principal de este proyecto, ejecutado por la Secretaría de la OIMT desde 1996, es el informe quincenal Mercado de las Maderas Tropicales (TTMR, por sus siglas en inglés). Entre los otros productos del proyecto, se incluye la distribución de información a los lectores sobre temas específicos relacionados con el comercio, el fomento de comunicaciones y redes de intercambio entre los importadores y exportadores, y el suministro de información sobre el mercado para complementar los otros diversos productos de la Secretaría de la OIMT.

En el transcurso de los años, el contenido del TTMR ha evolucionado a la par de los cambios ocurridos en el comercio de los productos de madera tropical. En los primeros años, el servicio se concentraba en las tendencias de los mercados de productos primarios y, a medida que el comercio de productos secundarios fue creciendo, se incluyeron nuevos elementos en el informe.

En los últimos años, el ritmo de crecimiento del comercio de productos secundarios de madera tropical ha sido fenomenal y se elaboró un plan para reestructurar el contenido del TTMR a fin de reflejar las corrientes actuales del comercio una vez que se reanude la publicación.

El TTMR actualmente tiene más de 12.000 suscriptores, que reciben una notificación por correo electrónico cuando el informe se encuentra disponible. El TTMR se reproduce en varios sitios web relacionados con las maderas tropicales y se lo cita frecuentemente en los círculos del comercio.

La publicación del boletín TTMR se suspendió a principios de 2012 hasta recibir financiación a través del Programa de Trabajo Bienal de la OIMT para 2012-2013.

2. PD 124/01 Rev.3 (M) Fomento de la ordenación sostenible de los bosques africanos  
Fase III - Etapa 1 (OIMT/OAM)

Presupuesto y fuentes de financiación:

Presupuesto total:	US\$	500.000
Gobierno de Japón:	US\$	200.000
Gobierno de Suiza:	US\$	200.000
Gobierno de China:	US\$	100.000

Organismo ejecutor: OIMT

Fecha de aprobación: Trigésimo segundo período de sesiones del Consejo (Bali, 2002)

Fecha de inicio: Julio de 2011

Duración: Programada: 18 meses  
A la fecha: 14 meses

Este proyecto fue diseñado para ayudar a diez países africanos miembros de la OIMT (que también son miembros de la Organización Africana de la Madera – OAM) a aplicar los *Principios, criterios e indicadores (PCI) armonizados de la OIMT/OAM para la ordenación forestal sostenible de los bosques tropicales africanos*. El proyecto comprende amplias iniciativas de desarrollo de capacidades en los diez países miembros como también dentro de la propia OAM. El proyecto está dividido en tres fases, con cada fase a su vez dividida en dos etapas para facilitar el proceso de financiación.

Las diferentes fases del proyecto incluyen las siguientes actividades:

- Fase I Desarrollo de capacidades a nivel regional y nacional en países miembros de la OIMT seleccionados y elaboración de PCI armonizados (43 meses, etapas 1 y 2 finalizadas)
- Fase II Desarrollo de capacidades a nivel nacional en otros países miembros de la OIMT y entre diferentes beneficiarios en países seleccionados, incluido el establecimiento de grupos de trabajo sobre C&I en todos los países (35 meses, etapas 1 y 2 finalizadas)
- Fase III Desarrollo de capacidades entre diferentes beneficiarios dentro de países miembros de la OIMT, incluidas actividades sobre el uso de los PCI en la certificación y/o iniciativas de garantía de la legalidad de los productos (etapa 1 en curso, etapa 2 en espera de financiación)

El coordinador de la Fase II del proyecto (Sr. Francois Hiol Hiol) anunció su intención de renunciar para fines de 2010, después de presentar el informe/auditoría final para la Fase II y luego de asegurar la aprobación de la financiación de la primera etapa de la Fase III en el cuadragésimo sexto período de sesiones del Consejo. La OIMT inmediatamente inició el proceso de contratación de un nuevo coordinador del proyecto a principios de 2011, y el coordinador actual (Sr. Olivier Ahimin, de Côte d'Ivoire) firmó un contrato para empezar sus servicios en marzo de 2011. El Sr. Ahimin tuvo que retrasar el comienzo de sus funciones en la sede de la OAM en Libreville, Gabón, debido a los disturbios ocurridos en Côte d'Ivoire y al cese de operaciones en la OAM en 2010 por problemas administrativos, incluida la falta de pago de las cuotas de sus miembros. El Sr. Ahimin trabajó desde Côte d'Ivoire en el mes de marzo y parte de abril del año pasado para finalizar el plan de trabajo y el presupuesto para la primera etapa de la Fase III, teniendo en cuenta la generosidad de los donantes que suministraron financiamiento por un monto total de US\$500.000 para la Etapa 1, superando en US\$100.000 el plan original preparado por el Sr. Hiol Hiol. Esta financiación adicional llevó a la inclusión en la Etapa 1 de algunas actividades programadas inicialmente para la Etapa 2 de la Fase III, así como la reducción del presupuesto de la contribución de la OIMT para la Etapa 2 de la Fase III por un monto equivalente. En la revisión del presupuesto y el plan de trabajo también se tuvo en cuenta el cese de las operaciones de la OAM, que se estima que durará por lo menos hasta la finalización de la ejecución de la Etapa 1 de la Fase III. A fin de mantener el presupuesto total de este proyecto al mismo nivel que el presupuesto original aprobado, el monto total de la contribución de la OAM para la Fase III se transfirió al presupuesto de la Etapa 2. Si la OAM no reanuda sus operaciones para cuando se financie la Etapa 2 de la Fase III, probablemente sea necesario

volver a examinar esta cuestión y considerar acuerdos regionales alternativos. La Etapa 1 de la Fase III de este proyecto será ejecutada exclusivamente por la OIMT, después de haberse firmado una carta oficial de compromiso en julio de 2011 entre la OIMT, el coordinador del proyecto y el funcionario regional de la OIMT (con base en la misma oficina de Libreville), que regula la implementación y administración del proyecto (incluida la gestión de los fondos del presupuesto). El plan de trabajo y presupuesto enmendados de la Etapa 1 de la Fase III, que incluyen los aspectos anteriormente mencionados, se encuentran disponibles en la Secretaría (únicamente en francés).

En el primer semestre de 2012, el proyecto financió la publicación y el ensayo práctico de los PCI para plantaciones en Togo; facilitó un estudio de los planes de manejo forestal con el uso de los PCI en Camerún; convocó una reunión del grupo de trabajo nacional en Gabón para aprobar los PCI nacionales; facilitó un mayor desarrollo de los PCI para plantaciones y bosques naturales en Ghana y Côte d'Ivoire; y convocó reuniones de los grupos de trabajo nacionales a fin de decidir las intervenciones del proyecto en Congo, la RDC, Liberia y Nigeria. A través del proyecto, se realizaron auditorías del manejo forestal utilizando los PCI en Camerún, Côte d'Ivoire, Ghana y Liberia. El coordinador del proyecto continuó colaborando con otros actores interesados de la región, en particular, la oficina regional del WWF para África, que está cofinanciando una serie de actividades en varios países seleccionados y participa regularmente en las reuniones del comité directivo del proyecto. Asimismo, el coordinador del proyecto ha establecido vínculos laborales con el Observatorio Forestal de África Central (OFAC) y con los funcionarios a cargo de las negociaciones de AVA (acuerdos voluntarios de asociación) en los países correspondientes. Se ha programado una misión de control de la Secretaría a fines de 2012, conjuntamente con una reunión del comité directivo del proyecto.

El informe de avance completo presentado por el coordinador del proyecto así como el plan de trabajo para este semestre se encuentran disponibles en la Secretaría (únicamente en francés). El coordinador del proyecto presentó también un plan de trabajo y presupuesto enmendados con una división de la Etapa 2 de la Fase III del proyecto en dos etapas más pequeñas (una nueva Etapa 2 y la Etapa 3) a fin de facilitar las posibilidades de financiación de la continuación del proyecto en este período de sesiones (ver la sección C, apartado 2).

### **3. PD 182/03 Rev.2 (M) Mejoramiento del Sistema de Información y Manejo de Estadísticas Forestales (STATFOR) mediante la integración de un módulo computarizado de manejo de madera en troza transformada (Gabón)**

Presupuesto y fuente de financiación:

Presupuesto total:	US\$	439.618
Fondo de Cooperación de Bali – Subcuenta A:	US\$	235.768
Gobierno de EE.UU:	US\$	50.000
Gobierno de Gabón:	US\$	153.850

Organismo ejecutor: Direction des Inventaires, des Aménagements et de la Régénération des Forêts (DIARF)

Fecha de aprobación: Trigésimo séptimo período de sesiones del Consejo (Yokohama, 2004)

Fecha de inicio: Enero de 2008

Duración: Programada: 11 meses  
A la fecha: 56 meses

El proyecto está diseñado para desarrollar aún más el sistema de control/manejo forestal computarizado STATFOR elaborado en tres proyectos anteriores de la OIMT [PD 36/92 (M), PD 15/98 Rev.2 (M) y PD 56/00 Rev.3 (M)], que se ha utilizado también en un proyecto importante del Banco Mundial ejecutado en Gabón. El objetivo del proyecto es crear un nuevo módulo para STATFOR llamado TRANSFOR que extenderá el sistema de control mediante un código de barras establecido anteriormente para el seguimiento de productos, desde la madera en troza hasta productos procesados tales como madera aserrada y chapas de madera. De este modo, se ayudará al gobierno a controlar las trozas desde la tala hasta el producto final, mejorando así las recaudaciones impositivas y estableciendo la base para una futura certificación de los productos de madera exportados.

El acuerdo para la ejecución del proyecto se firmó en julio de 2006. Antes de esta fecha, en mayo de 2006, el organismo ejecutor había presentado un plan de trabajo. Luego de una larga demora, el Gobierno de Gabón presentó, en agosto de 2007, los nombramientos de los consultores nacionales e internacionales necesarios para permitir el inicio de las actividades del proyecto. Después de consultar con la Secretaría y obtener la aprobación sobre los consultores nombrados, se envió la primera remesa de los fondos del proyecto en enero de 2008, después de lo cual el organismo ejecutor no presentó ningún informe de avance para ese año. Durante una misión de control realizada en diciembre de 2008, se informó a la Secretaría que el Gobierno de Gabón deseaba modificar considerablemente la propuesta de proyecto y nombrar a nuevos consultores internacionales. La Secretaría informó al Gobierno de Gabón que sería necesario presentar la propuesta enmendada (con el presupuesto modificado, los consultores designados y la justificación de estos cambios) para someterla a la consideración del Comité en su cuadragésimo tercer período de sesiones. Sin embargo, durante el período de sesiones, la delegación de Gabón anunció que el proyecto se ejecutaría según el plan original con el consultor internacional nombrado inicialmente, que la remesa inicial de fondos enviada en 2008 aún seguía intacta y que ya se habían comenzado las actividades. Todos estos hechos fueron confirmados por la Secretaría durante una misión de control efectuada a fines de 2009.

El consultor internacional trabajó con el equipo de DIARF durante el año 2010 para poner en práctica las actividades del proyecto, inclusive el desarrollo de TRANSFOR. Ya se han adquirido todos los bienes de equipo (vehículo, escáners de códigos de barras, computadoras portátiles, etc.) y la ejecución del proyecto se finalizó efectivamente a mediados de 2011. Durante la tercera misión de control, llevada a cabo a fines de 2010, el Gobierno de Gabón indicó que el sector privado del país había mostrado un interés considerable en la tecnología de rastreo que se estaba desarrollando en el proyecto y solicitó una extensión de la duración de las actividades hasta fines de 2011 (sin financiación adicional de la OIMT) para permitir una mayor difusión de los resultados del proyecto en el sector privado. La Secretaría aprobó esta extensión.

En 2011, el Gobierno de Gabón solicitó a la OIMT que llevara a cabo una evaluación de este y otros proyectos anteriores de desarrollo estadístico ejecutados en el país a fin de asegurar la correcta aplicación de los resultados en los sistemas nacionales de ordenación forestal. Esta solicitud se presentó luego de una reestructuración de los organismos gubernamentales a cargo de los bosques en Gabón. La Secretaría aceptó la solicitud y contrató un consultor para realizar una evaluación intermedia del proyecto en curso utilizando el fondo común para la evaluación de proyectos. Esta consultoría concluyó satisfactoriamente con la presentación de recomendaciones para asegurar poner en práctica los resultados del proyecto en Gabón, incluyendo la elaboración de una propuesta para el desarrollo de un pequeño proyecto de seguimiento. El informe de la evaluación intermedia se encuentra disponible en la Secretaría.

El organismo ejecutor no presentó el informe final ni ningún informe de avance a tiempo para su inclusión en este documento. La Secretaría llevó a cabo una misión de control en abril de 2012 para evaluar el avance del proyecto (que, según se indicó más arriba, debía finalizar todas las actividades a fines de 2011) y para impulsar el desarrollo del proyecto de seguimiento recomendado en la evaluación intermedia con el fin de incorporar en el sistema de ordenación forestal de Gabón los resultados de los proyectos estadísticos anteriores financiados por la OIMT. La propuesta de seguimiento se presentó a mediados de 2012 para su consideración en el marco del programa temático TMT. La aprobación /financiación de esta propuesta de seguimiento está sujeta a la presentación de un informe final satisfactorio y del estado financiero final de este proyecto. El Comité podrá solicitar al representante de Gabón que presente información sobre la situación del informe final del proyecto.

#### **4. PD 449/07 Rev.2 (M) Mejor aplicación de la legislación forestal en Papua Nueva Guinea**

Presupuesto y fuentes de financiación:

Presupuesto total:	US\$	739.040
Gobierno de Japón:	US\$	350.040
Gobierno de Australia:	US\$	50.000
Japan Lumber Importers' Association:	US\$	50.000
Gobierno de EE.UU.:	US\$	23.000
Gobierno de PNG:	US\$	222.000
Industrias de PNG:	US\$	44.000

Organismo ejecutor: Autoridad Forestal de Papua Nueva Guinea

Fecha de aprobación: Cuadragésimo tercer período de sesiones del Consejo (Yokohama, 2007)

Fecha de inicio: Agosto de 2010

Duración: Programada: 24 meses  
A la fecha: 25 meses

El objetivo de este proyecto es aumentar la contribución del sector forestal a la economía nacional de PNG mejorando el acceso al mercado y el ingreso de divisas, así como las prácticas de manejo forestal del sector mediante una mejor aplicación de la legislación y la gobernanza en el ámbito forestal.

El proyecto fue aprobado y financiado en el cuadragésimo tercer período de sesiones del Consejo, celebrado en noviembre de 2007, y el acuerdo de ejecución se firmó en mayo de 2008. Después de la suscripción del acuerdo del proyecto, el organismo ejecutor finalizó el informe inicial con la incorporación del primer plan operativo anual (POA1). Una vez que el informe inicial corregido, el POA y otra documentación pertinente fueron finalmente recibidos y aprobados por la Secretaría, se envió la primera remesa de fondos de la OIMT al organismo ejecutor en diciembre de 2009, lo que representó el lanzamiento oficial de la ejecución del proyecto.

La ejecución del proyecto sufrió una demora importante debido a problemas relacionados con el reemplazo de personal y consultores. Finalmente, las actividades se iniciaron a principios de agosto de 2010.

Desde el comienzo del proyecto, el progreso alcanzado en la ejecución de las actividades es el siguiente:

- El primer informe de avance se presentó el 25 de febrero de 2011.
- La primera reunión del CTP se celebró en Port Moresby, PNG, el 1 de marzo de 2011.
- La segunda remesa de fondos de la OIMT se envió el 11 de mayo de 2011.
- El segundo informe de avance se presentó el 7 de septiembre de 2011.
- El tercer informe de avance se presentó el 21 de marzo de 2012.
- La segunda reunión del CTP se celebró en Port Moresby, PNG, del 21 al 23 de marzo de 2012.
- La tercera remesa de fondos de la OIMT se envió el 9 de mayo de 2012.

A continuación se describe el progreso alcanzado a la fecha en la consecución de los resultados previstos:

- Se celebró una reunión del comité coordinador del proyecto en la oficina de la Autoridad Forestal, se realizaron visitas para inspeccionar las operaciones forestales del proyecto en Cloudy Bay y continuaron las actividades de preparación del software para el sistema de rastreo así como los contactos con los actores interesados;
- Se finalizaron las herramientas, técnicas e hitos de trazabilidad para las consultas de actores con los profesionales homólogos de PNGFA para su inclusión en un plan de trabajo detallado y la matriz de funciones y responsabilidades del proyecto;
- Se iniciaron las labores del diseño de la base de datos para reunir información sobre el movimiento de productos de madera;
- Se preparó hasta la fase beta el software que va a ser utilizado para el sistema que se está desarrollando. Se llevaron a cabo visitas en el terreno para poner a prueba el prototipo del software con las dos empresas asociadas, Cloud Bay Sustainable Forestry Ltd. y Stetten Bay Logging Company Ltd.;
- Los ensayos prácticos del software ayudaron enormemente y se identificaron varias mejoras posibles. Después de los ensayos prácticos, el software se siguió desarrollado hasta la etapa de pre-lanzamiento;
- Se realizaron las Pruebas de Aceptación de Usuarios (PAU) con la versión pre-lanzamiento del software con el personal de SGS, PNG FA, CBSF y SBLC. Las PAU se realizaron con unidades de ADP (Asistentes Digitales Personales) y también con versiones web del software;

- La información derivada de las PAU se envió a Helveta Ltd. para contribuir al perfeccionamiento de la versión pre-lanzamiento del software. Se desarrolló una versión final del software y se prepararon los manuales pertinentes para su lanzamiento durante el curso de capacitación de septiembre de 2011;
- Se realizaron también las consultas iniciales con las partes interesadas como parte de los preparativos del Informe de Conclusiones. Este documento constituye una base sólida para la formulación del sistema sobre la legalidad de la madera de PNG, el código de conducta de la industria y el módulo de supervisión de las partes interesadas;
- El software desarrollado se puso a prueba en los dos sitios de ensayo: Cloud Bay Sustainable Forestry Ltd. y Stetten Bay Logging Company Ltd.
- Se llevaron a cabo visitas en el terreno para ayudar con la capacitación de los usuarios del sistema y sus ensayos;
- Durante las visitas, se resolvieron una serie de problemas operativos y los usuarios adquirieron más experiencia en el uso del sistema;
- Se capacitó al personal de PNG FA en el uso del nuevo sistema en la aprobación de los procesos de regalías;
- Los usuarios identificaron diversos problemas que deberían resolverse en la ejecución total del sistema;
- Las unidades de ADP utilizadas en el sistema piloto mostraron algunos problemas en la práctica y, en algunos casos, los usuarios llegaron a borrar el software. En la ejecución total del sistema se debería proteger mejor el software para evitar su eliminación accidental;
- Se finalizaron las actividades iniciales de análisis y estructuración en consulta con una muestra representativa de actores inscritos en el sistema a través de un cuestionario exploratorio, documentos estructurales preliminares y un taller nacional;
- Los resultados de la investigación permitieron la formulación de la primera versión del sistema sobre la legalidad de la madera, el código de conducta de la industria y el módulo de supervisión de actores para someterla a la consideración del comité directivo del proyecto antes de su amplia distribución y ensayo práctico.

Si bien se experimentaron demoras considerables debido al reemplazo del personal, el proyecto se encuentra encaminado para su ejecución de conformidad con el plan de trabajo. El organismo ejecutor actualmente está terminando el informe final del proyecto, los informes técnicos y el informe de la auditoría financiera final, de modo que si todos estos documentos se recibieran de forma satisfactoria antes del cuadragésimo sexto período de sesiones del Comité, la Secretaría podría presentar este proyecto al tratar los proyectos concluidos dentro del programa.

5. PPD 14/00 (M) Fortalecimiento del debate sobre el mercado (OIMT)

Presupuesto y fuentes de financiación:

Presupuesto total:	US\$	171.500
Gobierno de EE.UU.:	US\$	25.500
Gobierno de Australia:	US\$	10.000
Grupo Asesor del Comercio (GAC):	US\$	6.000
Fondos sin asignación específica:	US\$	130.000
Financiación pendiente para 2012:	US\$	50.000

Organismo ejecutor: OIMT

Fecha de aprobación: Vigésimo noveno período de sesiones del Consejo (Yokohama, 2000)

Fecha de inicio: Enero de 2001

Duración: Programada: 24 meses con extensiones regulares a través de los PTB

El debate anual de la OIMT sobre el mercado constituye un foro para el diálogo internacional sobre el comercio de las maderas tropicales. Este evento representa asimismo una oportunidad importante para que los representantes del comercio puedan debatir los diversos problemas, a menudo complejos, que enfrentan los gobiernos miembros y la industria en relación con las políticas forestales, fomentando una mayor comprensión de los mismos. Este anteproyecto permite la consolidación de este evento financiando la contratación de oradores invitados.

La participación de oradores invitados en el debate anual de la OIMT sobre el mercado de 2012, en torno al tema "La comercialización en mercados difíciles", se debe financiar a través de este anteproyecto. Del monto total de US\$100.000 presupuestado para la actividad 32 del Programa de Trabajo Bienal de 2012-2013 se recibió una suma de US\$50.000. El tema del debate anual de la OIMT sobre el mercado de 2013 se decidirá durante el cuadragésimo sexto período de sesiones del Comité.

6. PPD 139/07 Rev.1 (M) Fortalecimiento del Sistema Nacional de Información Forestal (Tailandia)

Presupuesto y fuentes de financiación:

Presupuesto total:	US\$	116.005
Gobierno de EE.UU.:	US\$	50.000
Gobierno de Japón:	US\$	34.505
Gobierno de Tailandia:	US\$	31.500

Organismo ejecutor: Departamento Forestal de Tailandia

Fecha de aprobación: Primer ciclo de proyectos de 2008 (Junio de 2008)

Fecha de inicio: Abril de 2012

Duración: Programada: 8 meses  
A la fecha: 5 meses

El acuerdo para la ejecución de este anteproyecto se firmó en marzo de 2011 y, después de la firma, el organismo ejecutor trabajó en la preparación del informe inicial. Una vez que el informe inicial corregido y otros documentos pertinentes fueron finalmente recibidos y aprobados por la Secretaría, se envió la primera remesa de fondos de la OIMT al organismo ejecutor en abril de 2012, cuando comenzó la ejecución del anteproyecto. El primer informe de avance se presentó en agosto de 2012.

Desde el comienzo del anteproyecto, el progreso alcanzado en la ejecución de las actividades es el siguiente:

- El personal discutió la descripción de las actividades incluida en el informe oficial así como la preparación de la metodología y el plan de trabajo detallado;
- Se creó un Grupo de Trabajo Interinstitucional (GTI) y se nombraron tres representantes para formar parte del grupo;
- Se organizó la primera reunión del Grupo de Trabajo Interinstitucional, por esta vez, sin la participación de actores como observadores. Se debatió la metodología para la recopilación de datos y los miembros del GTI acordaron organizar varias reuniones con los responsables de la gestión de datos e información en sus departamentos para tomar las medidas correspondientes;
- Se llevó a cabo la preparación del cuestionario para la recopilación de datos a fin de cubrir todos los aspectos de la información requerida en las actividades correspondientes. Se organizaron tres reuniones con los funcionarios a cargo de la gestión de datos e información de tres departamentos a fin de informarles sobre los objetivos de la recopilación de datos, explicar el método para completar el cuestionario y describir los datos que se esperaba recibir a través de los cuestionarios distribuidos. Se informó que se estaban analizando los cuestionarios completados y se estaba preparando el informe pertinente.

Si bien se experimentaron demoras considerables debido a la finalización del informe inicial, el anteproyecto ahora se encuentra encaminado para su ejecución de conformidad con el plan de trabajo..

**[B] Proyectos con acuerdo de ejecución pendiente**

1. PD 599/11 Rev.1 (M) Creación y prueba de un sistema nacional de control de existencias forestales (FSMS) con capacidades mejoradas de gobernanza en todos los niveles de la administración forestal (Filipinas)

Presupuesto y fuentes de financiación:

Fase III		
Presupuesto total:	US\$	788.043
Gobierno de Japón:	US\$	392.930
Gobierno de Australia:	US\$	60.000
Gobierno de EE.UU.:	US\$	25.000
Gobierno de Corea:	US\$	20.000
Gobierno de Filipinas:	US\$	290.113

Organismo ejecutor: Dirección de Ordenación Forestal de Filipinas (Forest Management Bureau - FMB)

Fecha de aprobación: Primer semestre de 2011

Duración: Programada: 18 meses

Actualmente el Gobierno de Filipinas está estudiando el acuerdo para la ejecución de este proyecto.

**[C] Proyectos con financiación pendiente**

1. PD 16/93 Rev.4 (M) Servicio de información del mercado de maderas tropicales y productos madereros (SIM), Fase IV, 2012-2013 (OIMT)  
Fase IV

Presupuesto y fuentes de financiación:

Presupuesto total:	US\$	480.000
Financiación pendiente para 2012:	US\$	240.000
Financiación pendiente para 2013:	US\$	240.000

Organismo ejecutor: Secretaría de la OIMT

Fecha de aprobación: Vigésimo primer período de sesiones del Consejo (Yokohama, 1996)

Duración: Programada: 24 meses con extensiones de dos años

Según se indicó en el apartado 1 de la sección A del presente documento, aún no se ha asignado la financiación para la ejecución de este proyecto en los años 2012-2013. El Consejo autorizó al Director Ejecutivo a reanudar la ejecución en cuanto se disponga de fondos específicamente asignados para este fin en la Cuenta Especial.

2. PD 124/01 Rev.3 (M) Fomento de la ordenación sostenible de los bosques africanos (OIMT/OAM)  
Fase III, Etapa 2

Presupuesto y fuentes de financiación:

Presupuesto total:	US\$	1.118.144
Contribución de la OIMT:	US\$	944.144
Contribución de la OAM:	US\$	174.000

Organismos ejecutores: OIMT y OAM



Fecha de aprobación: Trigésimo segundo período de sesiones del Consejo  
(Bali, 2002)

Duración: Programada: 18 meses (Fase III]

Según se indicó en el apartado 2 de la sección A del presente documento, el coordinador del proyecto, conforme a una recomendación del comité directivo, presentó una propuesta para dividir la Etapa 2 de la Fase III en dos nuevas etapas 2 y 3 con presupuestos y duración de US\$500.000/18 meses y US\$618.144 /18 meses respectivamente (los comentarios del apartado 2 de la sección A con respecto a la contribución de la OAM ahora se aplican a la nueva Etapa 3). El nuevo presupuesto y plan de trabajo de la Etapa 2 propuesta se encuentran disponibles en la Secretaría (en francés únicamente); la extensión de la duración total propuesta para la Fase II se basa en la experiencia adquirida con la ejecución de las fases anteriores del proyecto, así como una recomendación del comité directivo. Se solicitará al Comité que apruebe esta nueva división del proyecto y que recomiende la inmediata financiación de la Etapa 2 de la Fase III dada la inminente conclusión de la Etapa 1 y la necesidad de asegurar que no se interrumpa la ejecución de las actividades (inclusive la contratación de los servicios del coordinador del proyecto).

## INDUSTRIAS FORESTALES

### [A] Proyectos y anteproyectos en ejecución

1. PD 73/89 (M,F,I) Asistencia para la identificación y formulación de proyectos (Mundial)

Presupuesto y fuentes de financiación:

Presupuesto total:	US\$	3.449.551,89
Gobierno de Japón:	US\$	1.216.900,00
Gobierno de Dinamarca:	US\$	300.000,00
Gobierno de Suiza:	US\$	210.000,00
Gobierno de EE.UU.:	US\$	155.000,00
Gobierno del Reino Unido:	US\$	80.000,00
Gobierno de Australia:	US\$	77.354,89
Subcuenta B del Fondo de Cooperación de Bali:	US\$	970.000,00
Sector privado:	US\$	340.297,00

Organismo ejecutor: Secretaría de la OIMT

Fecha de aprobación: Séptimo período de sesiones del Consejo (Yokohama, 1989)

Fecha de inicio: Abril de 1990

Duración propuesta: 2 años + extensiones anuales

El objetivo de este proyecto es mejorar las capacidades del personal relativas a la identificación y elaboración de proyectos en los países productores miembros de la OIMT con el fin de aumentar su capacidad nacional para captar inversiones y recibir asistencia en el sector forestal. La importancia del proyecto fue reconocida mediante las decisiones 2(X), 2(XI), 6(XIII) y 8(XVIII) del Consejo, a través de las cuales se recuerda a los miembros los medios ofrecidos por el proyecto y se los alienta a utilizar tales medios con el objetivo de mejorar su capacidad para identificar y elaborar proyectos de calidad.

El proyecto guarda una estrecha relación con otras actividades de la OIMT, en particular las consultorías relacionadas con el ciclo de proyectos y el Grupo de Expertos, las que de manera conjunta comprenden un enfoque múltiple tendiente al logro de la calidad en la estructura y ejecución del ciclo de proyectos. Mediante este proyecto se han financiado varias consultorías independientes para ayudar a los miembros en la elaboración de proyectos y se han organizado varios talleres de capacitación.

Durante el período en estudio, se ejecutaron una serie de actividades, en particular, las siguientes:

- Finalización de la segunda fase del estudio de prefactibilidad sobre REDD+ en Indonesia, en cooperación con Marubeni/METI Japón, y preparación de la ejecución de la Fase 3.

2. PD 39/93 Rev.4 (I) - Fase II Desarrollo, aplicación y evaluación de tecnologías de generación energética a partir de biomasa mediante el uso de briquetas, gasificación y combustión directa de residuos (madereros y agrícolas) (Camerún)

Presupuesto y fuentes de financiación:

Presupuesto total:	US\$	1.129.550
Fondo Común para los Productos Básicos (FCPB):	US\$	791.550
Gobierno de Camerún:	US\$	338.000

Organismo ejecutor: Centro de Promoción de la Madera (Centre de Promotion du Bois – CPB), Ministerio de Bosques y Fauna, Gobierno de Camerún

Fecha de aprobación: Cuadragésimo quinto período de sesiones del Consejo (Yokohama, 2009)

Fecha de inicio (proyecto revisado) : Septiembre de 2010

Duración: Programada: 20 meses  
 A la fecha: 23 meses

El Comité observó que este proyecto recibió financiación del Fondo Común para los Productos Básicos (FCPB) y su ejecución se inició en 1997, con el propósito de introducir y transferir tecnologías de generación energética a partir de biomasa al sector comercial de Malasia y Camerún. Según lo recomendado por el Comité en su cuadragésimo primer período de sesiones, se envió una misión técnica del 21 al 26 de enero de 2008 para realizar una evaluación profunda de la ejecución del componente de Camerún. El 27 de junio de 2008, el Ministerio de Bosques y Fauna de Camerún ratificó el informe y las recomendaciones de la misión y el 31 de octubre del mismo año, el Director Gerente del FCPB aceptó la propuesta para reanudar la ejecución del componente camerunés del proyecto.

Durante el período en estudio, se ejecutaron una serie de actividades del plan de trabajo del proyecto, incluidas las siguientes:

- Estudio de la literatura sobre los dos sistemas bioenergéticos propuestos (briquetas y combustión de partículas en suspensión);
- Desarrollo de los principios de diseño de ambos sistemas bioenergéticos;
- Viaje a Malasia de cuatro expertos del proyecto (dos del sub-proyecto sobre briquetas y otros dos del sub-proyecto de combustión de partículas en suspensión) para el intercambio de experiencias con el Instituto de Investigación Forestal de Malasia (FRIM);
- Elaboración de planes y dibujos técnicos para los dos sistemas bioenergéticos; y
- Preparación de documentos con el diseño técnico completo de los dos sistemas bioenergéticos.

El diseño de la arquitectura de los dos sistemas fue finalizado y actualmente se están preparando los planes y dibujos técnicos y el diseño mecánico de los componentes de los equipos. La primera reunión del comité directivo (CDP) estaba programada para septiembre de 2012.

3. PD 13/99 Rev.2 (M,F,I) Red de Información de la OIMT [Fases I & II] (Mundial)

Presupuesto y fuentes de financiación:

Presupuesto total: US\$ 6.996.571,97

Fase I

Fondo de Cooperación de Bali: US\$ 505.556,00

Gobierno de EE.UU.: US\$ 1.085,97

Fase II

Fondo de Cooperación de Bali: US\$ 3.893.913,00

Gobierno de Japón: US\$ 216.017,00

Fondos sin asignación específica: US\$ 1.180.000,00

Financiación pendiente para 2011: US\$ 150.000,00

Financiación pendiente para 2012: US\$ 300.000,00

Financiación pendiente para 2013: US\$ 750.000,00

Organismo ejecutor: Secretaría de la OIMT

Fecha de aprobación: Vigésimo sexto período de sesiones del Consejo (Chiang Mai, 1999)

Fecha de inicio: Diciembre de 1999

Duración propuesta: 2 años + extensiones anuales

En este proyecto se continúa el componente principal del trabajo realizado a través del proyecto de la OIMT PD 17/93 Rev.3 (M,F,I), que se inició en 1994 y produjo y distribuyó 22 ediciones del boletín de la OIMT, *Actualidad Forestal Tropical (AFT)*. El Consejo aprobó el proyecto PD 13/99 Rev. 2 (M,F,I) en su vigésimo quinto período de sesiones después de que había sido aprobado por el Comité de Industrias

Forestales, y su financiación se adjudicó en el vigésimo séptimo período de sesiones. Las actividades comenzaron en diciembre de 1999.

El objetivo del proyecto es recopilar, compilar y difundir información y publicar la revista Actualidad Forestal Tropical (AFT), para promocionar las actividades de la OIMT en los ámbitos de la repoblación y ordenación forestal, el desarrollo de la industria forestal, y la información del comercio y el mercado. Hasta la fecha, a través del PD 13/99 Rev.2 (M,F,I), se han producido 46 ediciones de la revista en inglés, español y francés. La producción y distribución de la publicación desde mediados de 2008 ha estado a cargo de Design One en Sydney, Australia.

Después de los esfuerzos realizados para alentar a los suscriptores a descargar la publicación del sitio web de la OIMT, la lista de distribución del boletín impreso ahora incluye menos de 15.000 suscriptores para los tres idiomas. En la actualidad, AFT es una de las revistas internacionales sobre bosques tropicales más leídas del mundo.

En el cuadragésimo séptimo período de sesiones del Consejo, celebrado en noviembre de 2011, el proyecto se extendió por otros dos años como parte del Programa de Trabajo Bienal de la OIMT para 2012-2013 y, con tal fin, se solicitó un presupuesto total de US\$ 1.200.000 para ese período. Dado que no se comprometieron fondos con este propósito, las actividades del proyecto (que comprenden la publicación de AFT) se suspendieron a fines de 2011. A partir de la entrada en vigor del CIMT de 2006, que será ratificada en el cuadragésimo octavo período de sesiones del Consejo, se prevé que las actividades de este proyecto serán financiadas dentro del componente de gastos básicos del presupuesto administrativo de la OIMT. Siempre y cuando se adjudiquen los fondos necesarios, la publicación de AFT se reanudará en 2013 como una actividad básica financiada a través del presupuesto administrativo de la OIMT y, por lo tanto, este proyecto se declarará finalizado.

**4. PD 347/05 Rev.2 (I) Promoción del acceso a la actividad forestal para empresarios gaboneses mediante la creación de una alianza forestal de PYMES (Gabón)**

Presupuesto y fuente de financiación:

Presupuesto total:	US\$	384.200
Gobierno de Japón (FCB-A):	US\$	278.200
Gobierno de EE.UU:	US\$	15.000
Gobierno de Noruega:	US\$	10.000
Gobierno de Francia:	US\$	10.000
Gobierno de Gabón:	US\$	71.000

Organismo ejecutor: Direction General des Eaux et Forêts (DGEF)

Fecha de aprobación: Trigésimo octavo período de sesiones del Consejo (Brazzaville, 2005)

Fecha de inicio: Marzo de 2006

Duración: Programada: 12 meses  
Efectiva: 76 meses

Este proyecto tiene como objetivo fomentar una mayor participación de empresarios gaboneses en el manejo sostenible de concesiones forestales y en la elaboración avanzada de maderas a nivel nacional, identificando a la vez un mecanismo para promover y financiar actividades de explotación forestal y transformación de maderas por parte de pequeñas y medianas empresas (PYMES) de origen gabonés.

El organismo ejecutor presentó el informe final a fines de julio de 2012, indicando que se lograron todos los resultados previstos en el proyecto, según se describe a continuación:

- Resultado 1 – "Evaluación de la situación actual de las PYMES gabonesas": se presentó el informe técnico a la Secretaría de la OIMT en octubre de 2006, el cual incluye un análisis de los mecanismos crediticios existentes para las PYMES y sus necesidades actuales.

- Resultado 2 – "Selección de cinco PYMES para participar en las actividades del proyecto y en las misiones": en febrero de 2007, se seleccionaron cinco PYMES sobre la base de una serie de criterios que incluían las actividades principales de la empresa, su motivación, su situación financiera y su nivel de organización, entre otros. Las PYMES seleccionadas incluyen una empresa de explotación forestal, dos aserraderos y dos fábricas de muebles. Las PYMES seleccionadas participaron en las misiones enviadas a Brasil y Sudáfrica.
- Resultado 3 – "Organización de visitas a Brasil y Sudáfrica para cinco ciudadanos/PYMES y funcionarios gubernamentales de Gabón a cargo de industrias forestales": la misión a Brasil se realizó en 2007, mientras que la misión a Sudáfrica tuvo lugar en febrero de 2011. Durante ambas misiones, las autoridades gabonesas y los representantes de las PYMES tuvieron la oportunidad de obtener información acerca de los mecanismos financieros existentes para apoyar a las pequeñas y medianas empresas, identificar líneas de crédito adecuadas para la adquisición de tecnologías, y establecer contactos para una mayor cooperación con instituciones gubernamentales, tanto en Brasil como en Sudáfrica, así como con el sector privado. Cabe destacar que la misión a Sudáfrica culminó con el establecimiento de proyectos empresariales para las PYMES gabonesas.
- Resultado 4: "Identificación de un mecanismo financiero para empresarios y PYMES de Gabón": se identificó el mecanismo financiero, validado en un taller celebrado en octubre de 2011, el cual se aplicará en dos etapas:
  - En la primera etapa, se creará una nueva unidad dentro de la Dirección General de Aguas y Bosques para ayudar a las PYMES a mejorar su acceso a las líneas de crédito existentes, centralizando todas las solicitudes de financiación y supervisando su progreso; y
  - En la segunda etapa, se reorganizarán las instituciones a cargo de promover y apoyar el desarrollo de las PYMES.
- Resultado 5: "Definición y elaboración de una propuesta de proyecto orientada a apoyar la ejecución de este mecanismo con la participación de cinco empresarios/PYMES": se ha elaborado la propuesta de proyecto; sin embargo, aún no ha sido presentada oficialmente a la Secretaría de la OIMT por el Gobierno de Gabón.

Pese a la prolongada demora experimentada en la ejecución de las actividades debido a problemas relacionados con la entrega de los fondos de contrapartida, el proyecto se llevó a cabo dentro del presupuesto previsto para la contribución de la OIMT, con un ahorro de US\$23.424, mientras que la contribución de contrapartida aumentó de US\$71.000 a US\$80.000.

**Problema:** A pesar de las reiteradas comunicaciones de la Secretaría de la OIMT, el organismo ejecutor aún no ha presentado el informe de la auditoría financiera final ni ha reembolsado los fondos no utilizados, por un total de US\$1.424.

**Propuesta:** En el período de sesiones, los Comités podrán dar la palabra al representante de Gabón a fin de pedirle información actualizada sobre la situación y podrán asimismo instar al Gobierno de Gabón a presentar el informe de la auditoría financiera final y devolver los fondos no utilizados a la Secretaría de la OIMT lo antes posible.

5. PD 364/05 Rev.4 (I) Capacitación básica para las comunidades sobre técnicas de extracción de aceites nobles y esenciales de plantaciones de *Eucalyptus citriodora* en las zonas rurales del Congo

Presupuesto y fuentes de financiación:

Presupuesto total:	US\$	622.261
Fondo Común para los Productos Básicos (FCPB):	US\$	480.511
Gobierno de la República del Congo:	US\$	141.750

Organismo ejecutor: Service National de Reboisement (SNR)  
(Servicio Nacional de Repoblación Forestal)

Fecha de aprobación: Cuadragésimo período de sesiones del Consejo (Mérida, 2006)

Fecha de inicio: Marzo de 2010

Duración: Programada: 24 meses  
A la fecha: 29 meses

Este proyecto tiene dos objetivos específicos:

- Objetivo específico 1: Brindar a las comunidades las tecnologías y conocimientos técnicos necesarios para extraer aceites esenciales; y
- Objetivo específico 2: Crear una cadena de comercialización de aceites esenciales.

Durante el período en estudio, se avanzó en el logro del objetivo específico 1, según se describe a continuación:

- Resultado 1.1 - "Preparación del programa de desarrollo para la extracción de aceites esenciales de *Eucalyptus citriodora*": El organismo ejecutor contrató al consultor internacional, que llevó a cabo una visita en el terreno en marzo de 2012, mientras sigue el curso de las actividades restantes.
- Resultado 1.2 - "Capacitación en materia de tecnologías de extracción de aceites esenciales": el proyecto adquirió cinco equipos extractores artesanales en 2011, aunque aún sigue pendiente la compra del equipo más moderno. Se finalizaron las actividades relativas a la selección de áreas de demostración (Ossio, Odziba, Loudima y Loandjili en la República del Congo, y Kinzono en la RDC), la capacitación de instructores (10 instructores tanto en la República del Congo como en la República Democrática del Congo), y capacitación de las comunidades locales. Se presentaron a la Secretaría de la OIMT los informes técnicos sobre la selección de áreas y la capacitación en el uso de extractores artesanales.
- Resultado 1.3 - "Organización del proceso de producción": las actividades orientadas a la consecución de este resultado aún no fueron realizadas, pero forman parte de las tareas asignadas al consultor internacional.

Aún no se han iniciado las actividades relacionadas con los resultados previstos para la consecución del objetivo específico 2, a saber: "Organización del mercado para aceites esenciales de *Eucalyptus citriodora*" y "Producción de aceites esenciales y difusión de técnicas de comercialización por mediación de actividades de extensión".

Dado que el proyecto está avanzando más lentamente de lo esperado, el organismo ejecutor solicitó una prórroga sin fondos adicionales hasta marzo de 2013, que fue aprobada por el FCPB después de examinar el correspondiente POA.

6. PD 385/05 Rev.4 (I,F) Industrialización. comercialización y manejo sostenible de diez especies nativas mexicanas

Presupuesto y fuente de financiación:

Presupuesto total:	US\$	1.965.119
Gobierno de Japón:	US\$	314.678
Gobierno de México:	US\$	1.650.441

Organismo ejecutor: Universidad de Guadalajara (Departamento de Madera, Celulosa y Papel)

Fecha de aprobación: Cuadragésimo primer período de sesiones del Consejo (Yokohama, 2006)

Fecha de inicio: Diciembre de 2008

Duración: Programada: 36 meses  
A la fecha: 42 meses

Este proyecto está orientado a adquirir conocimientos tecnológicos sobre diez especies nativas de madera tropical a fin de mejorar su productividad y manejo forestal; e identificar nichos del mercado para productos primarios y elaborados de estas especies con los siguientes tres objetivos específicos:

- Objetivo específico 1: Definir sistemas de manejo silvícola y productivos para diez especies nativas maderables tropicales con alto potencial comercial;
- Objetivo específico 2: Determinar el potencial tecnológico e industrial de las especies seleccionadas; y
- Objetivo específico 3: Definir para cada una de las especies seleccionadas el potencial comercial y nichos del mercado de acuerdo con su caracterización tecnológica e industrial.

El organismo ejecutor informó a la Secretaría de la OIMT que en junio de 2012 se finalizaron todas las actividades del proyecto, inclusive la presentación de seis informes técnicos, que se encuentran disponibles en el sitio web de la OIMT ([http://www.ito.int/project\\_reports/](http://www.ito.int/project_reports/)). El organismo ejecutor llevó a cabo actividades para un total de once especies maderables en lugar de las diez contempladas originalmente en el documento del proyecto.

Según la información presentada, el avance logrado en la consecución de los resultados previstos es el siguiente:

Para el objetivo específico 1:

- Resultados 3.1.1 - “Programas prospectivos de manejo silvícola sostenible para las diez especies seleccionadas” y 3.1.2 “Diagnostico silvícola de las especies en estudio”: se produjo y presentó un informe técnico que comprende información sobre los programas de manejo, cartografía e inventario forestal de las especies seleccionadas, con alguna otra información adicional.
- Resultado 3.1.3 - “Capacitación de productores forestales”: se organizó un foro en la ciudad de Campeche, Quintana Roo, a fin de examinar y analizar las estrategias de MFS, así como la industrialización y comercialización de las especies seleccionadas. Entre los temas tratados en el foro, se incluyeron legislación, inventarios forestales, volumen de las especies seleccionadas, experiencias en plantaciones maderables comerciales y distribución de las especies. El informe mencionado en el apartado anterior contiene más información sobre este foro.

Para el objetivo específico 2:

- Resultado 3.2.1 - “Diagnóstico de la industria maderera primaria y secundaria de la región de estudio”: se presentó un informe técnico con una descripción de la industria maderera primaria y secundaria de los estados de Campeche, Quintana Roo, Tabasco y Yucatán. El informe contiene información detallada sobre la fuente de materia prima, sus volúmenes y costos, la capacidad de producción instalada y utilizada, maquinarias y equipos disponibles, empleos y nivel de calificación de los empleados, productos de madera elaborados y sus mercados.
- Resultado 3.2.2 - “Caracterización tecnológica de las especies seleccionadas”: se presentó un informe técnico que contiene información sobre la metodología de las pruebas de laboratorio, estructura y calidad de la madera, propiedades físico-mecánicas, durabilidad natural, secado, trabajabilidad, madera laminada encolada (*glulam*) y las aplicaciones de las once especies maderables seleccionadas. Además, se produjo una guía de consulta fácil y rápida con un resumen de las propiedades de las maderas. Las once especies seleccionadas son:
  - *Brosimum alicastrum* (Ramón),
  - *Manilkara zapota* (Chicozapote),
  - *Bucida buceras* (Pucté),
  - *Lonchocarpus castilloi* (Machice),
  - *Metopium brownei* (Chechén),
  - *Platymiscium yucatanum* (Granadillo),
  - *Tabebuia rosea* (Rosamorada),
  - *Caesalpinia platyloba* (Chacté viga),
  - *Lysiloma bahamensis* (Tzalam),
  - *Piscidia piscipula* (Jabín), y
  - *Tabebuia donnell-smithii* (Primavera).
- Resultado 3.2.3 - “Capacitación y asesoría de personal de la industria maderera de transformación primaria y secundaria”: se llevaron a cabo consultas con productores forestales y representantes de

las industrias forestales a fin de diseñar el contenido de la asesoría técnica del proyecto. Para el último trimestre de 2011, se habían programado talleres técnicos sobre técnicas de aserrío de madera, secado, planificación, comercialización y diseño. Sin embargo, aún no se ha presentado información detallada y se prevé que se la incluirá en el informe final.

- Resultado 3.2.4 - “Difusión de la información generada”: se celebró un evento final de difusión en Chetumal, Quintana Roo, el 8 y 9 de marzo de 2012, a fin de presentar los resultados del proyecto a los actores interesados, por ejemplo, los ejidos, industrias madereras, artesanos, carpinteros, comerciantes y autoridades locales. Este evento permitió asimismo exponer los prototipos de productos madereros de las especies seleccionadas. Las presentaciones técnicas del evento se encuentran disponibles en el sitio web de la OIMT.

Para el objetivo específico 3:

- Resultado 3.3.1 - “Usos y diversificación de los productos”: se presentó un informe técnico concentrado en el desarrollo de productos madereros de alto valor agregado y para los segmentos de alta gama del mercado, tales como muebles, artículos decorativos, utensilios de cocina, accesorios domésticos, joyas, etc., así como el desarrollo de una marca colectiva para la comercialización y venta de estos productos. Para estos productos en particular, el organismo ejecutor organizó un concurso con varias universidades de México.
- Resultado 3.3.2 - “Estudio de precios y nichos de mercado para las especies seleccionadas”: se presentó un informe técnico con los resultados de un análisis FODA de la industria maderera de México, inclusive información sobre la demanda del mercado para productos de madera, las tendencias de diversos nichos de mercado potenciales (en los sectores de la construcción, muebles, bebidas alcohólicas/licores, joyas, etc.) y la valoración de las especies en el mercado en base a las encuestas realizadas en las ferias del comercio pertinentes de México y EE.UU.

En cuanto a la sustentabilidad del proyecto, el organismo ejecutor firmó un memorando de acuerdo con el gobierno del estado de Quintana Roo para la transferencia de los conocimientos generados por el proyecto y una mayor investigación de las maderas y sus usos potenciales.

A la fecha de preparación del presente informe, el organismo ejecutor se encontraba preparando el informe final del proyecto y revisando el informe de la auditoría financiera final, según las disposiciones del acuerdo del proyecto.

7. PD 433/06 Rev.3 (I) Modelo sostenible para la cadena de producción de pisos de madera en Brasil

Presupuesto y fuentes de financiación:

Presupuesto total:	US\$	821.787
Gobierno de Japón:	US\$	466.927
Gobierno de Suiza:	US\$	50.000
ANPM:	US\$	304.860

Organismo ejecutor: Asociación Nacional de Productores de Pisos de Madera (ANPM)

Fecha de aprobación: Primer ciclo de proyectos de 2008 (Junio de 2008)

Fecha de inicio: Marzo de 2011

Duración: Programada: 30 meses  
A la fecha: 17 meses

Este proyecto se concentra en la cadena de producción industrial de pisos de madera y sus actividades comprenden desde el manejo de los bosques hasta los procesos manufactureros y la utilización de productos. Su objetivo de desarrollo es contribuir a la utilización sostenible y adecuada de recursos de la selva tropical brasileña.



El objetivo específico del proyecto es aumentar la eficiencia de los procesos de aprovechamiento de recursos forestales en la cadena de producción de pisos de madera sólida, integrando las actividades de extracción y utilización de especies maderables comerciales y menos utilizadas (EMU), mejorando los procesos de secado y manufactura, aumentando el valor agregado y la calidad de los productos, promoviendo el aprovechamiento de residuos, y ofreciendo beneficios sociales para los empleados de la industria.

Después de 17 meses de ejecución, el progreso realizado en el logro de los resultados es el siguiente:

- Resultado 1 - “Proponer un modelo de manejo para integrar la explotación y uso de madera de especies maderables comerciales y menos utilizadas”: se identificaron las EMU y se están realizando pruebas de laboratorio (gravedad específica, contracción, dureza de Janka y comportamiento durante el secado en horno, corte y acabado superficial, impregnación y densificación, y tratamiento térmico) a fin de determinar sus propiedades físico-mecánicas en los laboratorios de productos forestales del Servicio Forestal Brasileño y de la Universidad de São Paulo. Asimismo, se estableció contacto con las empresas participantes (Orsa Forestal) para la selección y preparación del material para los ensayos piloto de pisos de madera.

El organismo ejecutor ha llevado a cabo actividades adicionales no contempladas en el documento del proyecto en relación con este resultado, tales como un análisis dendrocronológico de las especies de madera.

Las especies seleccionadas son las siguientes:

- Angelim vermelho - *Dinizia excelsa* Ducke
  - Itaúba amarela - *Mezilaurus lindaviana* Schwacke & Mez
  - Cedrinho - *Erismia uncinatum* Warm.
  - Cupiúba - *Goupia glabra* Aubl.
  - Pequiá - *Caryocar villosum* (Aubl.) Pers.
  - Angelim da mata - *Hymenolobium excelsum* Ducke
  - Maparajuba - *Manilkara bidentada* (A. DC.) A. Chev.
  - Timborana - *Piptadenia gonoacantha* (Mart.) J.F.Macbr.
  - Sucupira amarela - *Bowdichia nitida* Spruce ex Benth.
  - Tachi preto - *Tachigali myrmecophyla* (Ducke) Ducke
  - Tanibuca folha pequena - *Buchenavia parvifolia* Ducke
  - Mandioqueira escamosa - *Qualea paraensis* Ducke
  - Castanha sapucaia - *Lecythis usitata* Miers
  - Jarana amarela - *Lecythis poiteaui* O.Berg
- Resultado 2 - “Propuesta de un modelo para procesos de manufactura más eficientes e integrados”: se llevó a cabo una revisión de la literatura y de estudios adecuados de las industrias de pisos en relación con el uso de residuos de madera. La información obtenida de estas fuentes se está utilizando para preparar las versiones preliminares de los manuales y el diseño del taller de capacitación para un mejor aprovechamiento de residuos madereros. Se iniciaron también las actividades relacionadas con el ensayo de medidores eléctricos de humedad.
  - Resultado 3, “Programa de certificación de calidad”: se finalizó la revisión de las normas y especificaciones internacionales para pisos de madera sólida.

Además de estas actividades, el organismo ejecutor firmó un memorando de acuerdo (MdA) con la Universidad de Brasilia en julio de 2012 para asociarse a esa entidad en la investigación de técnicas de modificación termomecánica de las maderas.

En relación con el aspecto financiero, a la fecha de preparación de este informe, los gastos del proyecto continuaban dentro del presupuesto aprobado.

**8. PD 448/07 Rev.2 (I) Utilización sostenible y comercialización de un grupo seleccionado de productos forestales no maderables (PFNM) para apoyar la industria artesanal y el desarrollo de las comunidades rurales (Filipinas)**

Presupuesto y fuente de financiación:

Presupuesto total:	US\$	450.082
Gobierno de Japón:	US\$	294.672
Gobierno de EE.UU.:	US\$	60.000
Gobierno de Filipinas:	US\$	95.410

Organismo ejecutor: Instituto de Investigación y Desarrollo de Productos Forestales (Forest Products Research and Development Institute - FPRDI) en colaboración con la FPCFTI (Federation of Philippine Crafts Fair Traders Inc.)

Fecha de aprobación: Cuadragésimo tercer período de sesiones del Consejo (Yokohama, 2007)

Fecha de inicio: Agosto de 2009

Duración: Programada: 24 meses  
 A la fecha: 36 meses

Este proyecto está orientado a mejorar la utilización de productos forestales no maderables (PFNM) por las comunidades campesinas. El proyecto tiene tres objetivos específicos:

- Objetivo específico 1: Determinar la disponibilidad, intensidad de extracción y regeneración natural de los PFNM seleccionados;
- Objetivo específico 2: Reforzar las capacidades técnicas de los recolectores de productos y artesanos a fin de mejorar la producción, la calidad de los productos y la comercialización de los PFNM y sus artesanías; y
- Objetivo específico 3: Ayudar a las organizaciones de artesanos y recolectores a adquirir acceso legal y derechos de tenencia y usufructo a largo plazo para el manejo y la utilización de tierras forestales y recursos forestales no maderables.

El proyecto se concentra en un grupo seleccionado de PFNM, que comprenden árboles/arbustos, hierbas, palmeras, bejucos y bambú en las provincias de Camarines Norte y Quezón. A continuación se presenta una lista de los PFNM seleccionados:

Árboles/arbustos	Hierbas	Palmeras	Bejucos	Bambú
<ul style="list-style-type: none"> <li>• <i>Livistona rotundifolia</i> (anahaw),</li> <li>• <i>Pandanus copelandii</i>.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• <i>Donax camaeformis</i> (bamban),</li> <li>• <i>Setaria palmifolia</i> (lagotok).</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• <i>Calamus ornatus</i> (limuran),</li> <li>• <i>Calamus merrillii</i> (palsan),</li> <li>• <i>Calamus mindorensis</i> (tumalin)</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• <i>Stenochlaena palustris</i> (hagnaya),</li> <li>• <i>Flagellaria indica</i> (balinguai),</li> <li>• <i>Dicranopteris linearis</i> (tilob/lamon),</li> <li>• <i>Agelaea borneesis</i> (kamagsa),</li> <li>• <i>Lygodium circinatum</i> (nito),</li> <li>• <i>Raphidophora monticola</i> (lukmoy),</li> <li>• <i>Entada phaseoloides</i> (gugo),</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• <i>Dinochloa acuticlora</i></li> </ul>

			<ul style="list-style-type: none"> <li>• <i>Ichnocarpus frutescens</i> (hinggiw),</li> <li>• <i>Freycineta sp.</i>(red vine),</li> <li>• <i>Tetracea scandens</i> (katmon),</li> <li>• <i>Poikilospermum acuminatum</i>,</li> <li>• <i>Bauhinia integrifolia</i>,</li> <li>• <i>Tinospora glabra</i>.</li> </ul>	
--	--	--	--	--

El proyecto fue extendido sin fondos adicionales hasta el 31 de diciembre de 2011 y a la fecha de la última reunión del Comité Técnico del Proyecto (diciembre de 2011), se habían completado la mayoría de las actividades, excepto las plantaciones de enriquecimiento y la preparación de los informes técnicos finales, el informe final del proyecto y el informe de la auditoría financiera final.

De acuerdo con la información recibida, hasta diciembre de 2011, el progreso alcanzado en la consecución de los resultados previstos era el siguiente:

Para el objetivo específico 1:

- Resultado 1.1 - "Determinación y cuantificación de materiales/recursos disponibles, intensidad de la extracción y potencial regenerativo de los PFNM seleccionados": se ha completado el estudio y el inventario de los PFNM seleccionados en las áreas del proyecto. En el último informe de avance, se incluyeron tablas de síntesis indicando la densidad y el volumen de los PFNM seleccionados.
- Resultado 1.2 "Preparación de un informe sobre el volumen y tasa de extracción de PFNM, inclusive el ciclo de crecimiento de la regeneración": se recopiló información sobre las tasas de extracción a través de entrevistas validadas con la extrapolación de los datos de inventarios, mientras que se registraron los datos del crecimiento de la regeneración en lo respectivo a su longitud y tamaño. Se observó también que los PFNM se utilizaban para la producción de cestas, bolsos, esteras/felpudos/individuales, platos, escobas y tejados.
- Resultado 1.3 - "Formulación y aplicación de normativas legales locales para la reglamentación de la extracción de PFNM": se formularon cuatro ordenanzas locales y en diciembre de 2011, se encontraban en proceso de aprobación de los gobiernos locales. Las ordenanzas locales proponen una fórmula para fijar niveles sostenibles de la posibilidad de corta anual (PCA). Hasta la fecha, sólo existen normativas locales para las especies de ratán y *anahaw*.

Para el objetivo específico 2:

- Resultado 2.1 - "Los artesanos y recolectores de PFNM técnicamente capacitados están preparados para promover la recolección sostenible de PFNM y la producción de artesanías de alta calidad": se han impartido cursos de capacitación en las siguientes áreas:
  - Extracción, transformación, técnicas básicas y avanzadas de tejido de artesanías, y técnicas de blanqueado de artesanías,
  - Preparación y transformación de bejucos y aplicación de conservantes,
  - Técnicas de producción, recolección y elaboración de caña hueca (*Thysanolaena maxima*) para artesanías,
  - Extracción de resina de *Philippine canarium*, y
  - Extracción y transformación de fibras.

Se prepararon y distribuyeron módulos de capacitación y materiales de divulgación tales como afiches.

- Resultado 2.2 - "Comercialización mejor y más rentable de materias primas y de productos acabados": se presentó un informe preliminar en diciembre de 2011 con información sobre la cadena productiva, precios y márgenes de ganancia. Se establecieron contactos con la empresa productora y exportadora de artesanías *Southgate Ltd.*, que expresó interés en vincularse con las comunidades participantes en el proyecto para la producción de artesanías, lo que tiene potencial para asegurar la sustentabilidad del proyecto.
- Resultado 2.3 - "Organización de grupos de pequeños artesanos viables (...)": durante el segundo año, se impartió capacitación para el desarrollo de capacidades sobre:
  - Fundamentos de cestería,
  - Diseño y desarrollo de productos,
  - Comercialización de productos (costo, etiquetado, gastos generales), y
  - Control de calidad y acabado de productos.

Las comunidades también fueron capacitadas y organizadas para participar en seis ferias comerciales locales diferentes, donde pudieron vender sus productos y establecer contactos con clientes regulares potenciales.

Para el objetivo específico 3:

- Resultados 3.1 "Identificación de tierras forestales disponibles para la solicitud de áreas SIFMA" y 3.2 "Otorgamiento de áreas SIFMA para manejo y desarrollo": durante la ejecución del proyecto, el organismo ejecutor trabajó en áreas SIFMA (Socialized Integrated Forest Management Agreements – *Acuerdos de Manejo Forestal Integrado Socializado*) que ya tenían derechos de tenencia. Se seleccionaron un total de siete áreas (tres en Quezón y cuatro en Camarines Norte), para las cuales se firmaron memorandos de acuerdo con las comunidades en febrero de 2010. A la fecha de la reunión del CDP, la Dirección de Ordenación Forestal (Forest Management Bureau) había pre-aprobado los Permisos de Derechos de Utilización.
- Resultado 3.3 - "Plantaciones de enriquecimiento de los PFNM seleccionados": a la fecha de la última reunión del CDP, se había avanzado un 75% en la consecución de este resultado y su conclusión fue uno de los motivos por los cuales se solicitó la extensión de la duración del proyecto.

El organismo ejecutor ha tomado medidas para asegurar la sustentabilidad de las actividades del proyecto una vez concluido el mismo estableciendo contactos con asociaciones comunitarias de manejo forestal (CBFMA, por sus siglas en inglés) con derechos de tenencia por 25 años, renovables por un período adicional de 25 años; formulando normativas locales para la conservación de los PFNM; y estableciendo vínculos de cooperación con otros organismos gubernamentales pertinentes.

El organismo ejecutor también presentó dos artículos para la revista AFT.

**Problema:** A pesar de haberse finalizado las actividades técnicas, el organismo ejecutor no ha presentado los informes técnicos finales, el informe final y el informe de la auditoría financiera final del proyecto.

**Propuesta:** En el período de sesiones, los Comités podrán dar la palabra al representante de Filipinas a fin de pedirle información actualizada sobre la situación y podrán asimismo instar al Gobierno de Filipinas a presentar la documentación pendiente a la Secretaría de la OIMT lo antes posible.

9. PD 457/07 Rev.5 (I) Sistema de apoyo operativo para fomentar la transformación avanzada de maderas en cinco países productores de la Cuenca del Congo (Gabón)

Presupuesto y fuentes de financiación:

Presupuesto total:	US\$	1.887.714
Fondo Común para los Productos Básicos (FCPB):	US\$	1.253.345
Comunidad Económica de los Estados de África Central (CEEAC):	US\$	634.369

Organismo ejecutor: Comunidad Económica de los Estados de África Central (CEEAC)

Fecha de aprobación: Cuadragésimo cuarto período de sesiones del Consejo (Yokohama, 2008)

Fecha de inicio: Octubre de 2011 (prevista)

Duración: Programada: 48 meses  
 A la fecha: 09 meses

A través de este proyecto, se socializará e implementará un mecanismo de apoyo a los actores interesados en los procesos de transformación de maderas con el propósito de impulsar el potencial de las pequeñas y medianas empresas (PYMES) para exportar manufacturas de madera. Con tal fin, se llevarán a cabo las siguientes actividades:

- Establecimiento de una estructura simple y funcional para respaldar la transformación avanzada de maderas (TAM);
- Realización de un estudio de base sobre la cadena de valor de la industria de transformación de la madera y evaluación de su potencial de crecimiento; y
- Elaboración de un plan de acción para abordar las necesidades de las PYMES y del sector artesanal a fin de permitir su avance en la cadena de valor mediante la producción de valor agregado, la generación de empleo y el aumento de ingresos.

A la fecha de preparación del presente informe, el organismo ejecutor estaba llevando a cabo el proceso de contratación del coordinador regional y su asistente a fin de dar comienzo a las actividades del proyecto.

10. PD 506/08 Rev.1 (I) Reactivación de la educación forestal en Liberia

Presupuesto y fuente de financiación:

Presupuesto total:	US\$	352.249
Gobierno de Japón:	US\$	212.522
Gobierno de EE.UU.:	US\$	80.000
Gobierno de Liberia (FDA y Ministerio de Educación):	US\$	59.727

Organismo ejecutor: Autoridad de Desarrollo Forestal (FDA) y Ministerio de Educación (MdE) en apoyo del Instituto de Capacitación Forestal (FTI), Tubmanburg

Fecha de aprobación: Cuadragésimo cuarto período de sesiones del Consejo (Yokohama, 2008)

Fecha de inicio: Agosto de 2009

Duración: Programada: 24 meses  
 A la fecha: 24 meses

Este proyecto busca apoyar el restablecimiento de las actividades de educación forestal para técnicos forestales de nivel medio del Instituto de Capacitación Forestal (FTI) situado en Tubmanburg. La propuesta comprende el establecimiento de un programa de estudios funcional, la capacitación de instructores y capacitación práctica inmediata para los estudiantes inscritos en el FTI. Además, el proyecto proporcionará

apoyo a un grupo de trabajo nacional que lleva a cabo un proceso estratégico sobre educación forestal para todo el país.

Durante el período en estudio, se ejecutaron una serie de actividades, incluidas las siguientes:

- Se terminó y distribuyó el contenido final del nuevo programa de estudios. Se recibieron comentarios de los actores interesados y pronto se publicará el documento del programa;
- Continuó la ejecución del plan de enseñanza con la colaboración de varias entidades aliadas y profesores invitados. La escuela recibió apoyo adicional, por ejemplo, agua potable de la Misión de las Naciones Unidas en Liberia (UNMIL), una valuación de la infraestructura física por USAID, la instalación de un sistema SIG por parte del Cuerpo de Paz, y clases sobre acuicultura y recursos pesqueros del Ministerio de Agricultura;
- Actualmente se están realizando trabajos de refacción en nueve residencias de estudiantes;
- Ha continuado el mantenimiento de la biblioteca y el FTI ha buscado materiales de lectura para mantenerla funcional;
- En colaboración con la Autoridad de Desarrollo Forestal (FDA), el FTI ha identificado diversas organizaciones aliadas en los sectores de la industria, ONG y comunidades, y organizó ejercicios prácticos de tres semanas para 100 estudiantes avanzados;
- Se preparó el programa de capacitación en el terreno y se recibieron comentarios de los distintos actores del proyecto. Se iniciaron los ensayos prácticos del programa de estudios; y
- La OIMT, *Mary's Meals* y el Gobierno de Liberia han proporcionado suplementos alimenticios para los estudiantes y el personal del FTI.

El Comité podrá invitar a la delegación de Liberia a presentar información actualizada con respecto a la presentación del informe de la auditoría financiera del proyecto.

11. PD 512/08 Rev.2 (I) Utilización industrial y mercado de diez especies maderables potenciales de bosques secundarios y primarios residuales (Perú)

Presupuesto y fuentes de financiación:

Presupuesto total:	US\$	691.992
Gobierno de Japón:	US\$	328.517
Gobierno de EE.UU.:	US\$	60.000
Gobierno de Corea:	US\$	10.000
AIDER/UNU:	US\$	293.475

Organismo ejecutor: Asociación para la Investigación y el Desarrollo Integral (AIDER) en colaboración con la Universidad Nacional de Ucayali (UNU) y el Instituto Nacional de Recursos Naturales (INRENA)

Fecha de aprobación: Primer ciclo de proyectos de 2009 (mayo de 2009)

Fecha de inicio: Agosto de 2010

Duración: Programada: 24 meses  
A la fecha: 24 meses

El objetivo de este proyecto es fomentar la recuperación y enriquecimiento de bosques primarios remanentes y secundarios de la Amazonia peruana llevando a cabo estudios tecnológicos para determinar la sustentabilidad de las especies maderables abundantes en este tipo específico de bosques. Los resultados de los estudios tecnológicos se utilizarán para identificar nichos de mercado de estas especies maderables de acuerdo con su caracterización tecnológica.

El progreso alcanzado en la consecución de resultados hasta junio de 2012 es el siguiente:

Para el objetivo específico 1:

- Resultado 1.1 - “Nuevas especies maderables caracterizadas tecnológicamente”: se seleccionaron las especies maderables menos utilizadas y se están realizando los ensayos de laboratorio en la Universidad de Ucayali de acuerdo con las normas internacionales, tales como las de la IAWA (*International Association of Wood Anatomy – Asociación Internacional de Anatomía de la Madera*) y ASTM (*American Society for Testing and Materials – Sociedad Americana de Ensayos y Materiales*), y se realizó un progreso considerable en los ensayos de las propiedades físico-mecánicas, durabilidad natural y determinación de usos potenciales. Las especies del estudio son las siguientes:
  - *Apeiba membranacea* (Maquizapa ñagcha),
  - *Apuleia mollaris* (Anacaspi),
  - *Brosimum utile* (Panguana),
  - *Croton matourensis* (Aucatadijo),
  - *Jacaranda copaia* (Huamanzamana),
  - *Matisia cordata* (Zapote),
  - *Septotheca tessmannii* (Utucuro),
  - *Schizolobium amazonicum* (Pashaco),
  - *Simauroma amara* (Marupa), y
  - *Terminalia oblonga* (Yacushapana amarilla).
- Resultado 1.2 - “Propuesta de condiciones apropiadas para procesos de transformación primaria”: se iniciaron las actividades con la preparación de los manuales y la organización de talleres con las industrias. Se finalizó el "Diagnóstico de la industria de primera y segunda transformación y de la cadena productiva", que se encuentra disponible en el sitio web de la OIMT.

Para el objetivo específico 2:

- Resultado 2.1 - “Diversificación de productos y estudio de prototipos de valor agregado”: el organismo ejecutor está estableciendo medidas de coordinación con la industria transformadora local de Pucallpa para el diseño y la producción de prototipos de productos de madera de las especies seleccionadas, inclusive las siguientes:
  - El Mateo E.I.R.L. para productos de embalaje,
  - Industrial Montes para muebles,
  - Industrial de Machimbrado Daniela para terrazas y estructuras de madera,
  - Consorcio Acosta para terrazas,
  - Industria Maderera Aguilar para terrazas, y
  - CITEMADERA para embalajes y estructuras de madera.
- Se han iniciado algunas actividades relacionadas con los resultados 2.2 y 2.3.

A la fecha de preparación del presente informe, el organismo ejecutor había presentado cinco informes técnicos, que se encuentran disponibles en el sitio web de la OIMT ([http://www.itto.int/es/project\\_reports/](http://www.itto.int/es/project_reports/)). El proyecto ha establecido una sólida colaboración con la Universidad de Ucayali y ha alentado la participación de muchos de los estudiantes de la Facultad de Ciencias Forestales, que, por intermedio del proyecto, han podido realizar trabajos de investigación sobre las especies seleccionadas, escribir sus tesis y obtener su título de ingeniero forestal (a la fecha, tres estudiantes han obtenido este título). Los miembros del Comité Directivo Técnico del Proyecto, inclusive un representante de uno de los donantes (EE.UU.) fueron testigos de esta colaboración con la Universidad y con la industria.

12. PD 513/08 Rev.1 (I) Aumento de la capacidad del sector de industrialización de maderas para mejorar la eficiencia y la producción de valor agregado en Guyana

Presupuesto y fuentes de financiación:

Presupuesto total:	US\$	377.953
Gobierno de Japón:	US\$	234.640
Gobierno de EE.UU.:	US\$	44.000
Gobierno de Guyana:	US\$	99.313

Organismo ejecutor: Comisión Forestal de Guyana (GFC)

Fecha de aprobación: Cuadragésimo cuarto período de sesiones del Consejo (Yokohama, 2008)

Fecha de inicio: Abril de 2010

Duración: Programada: 12 meses  
A la fecha: 28 meses

El objetivo de este proyecto es mejorar la capacidad de la industria de transformación de maderas mediante la provisión de una guía estratégica y el desarrollo de recursos humanos. Dada la importancia de aplicar las mejores prácticas para abordar los problemas relacionados con el uso de maquinarias y equipos apropiados, se desarrollará una operación comunitaria modelo de transformación de maderas con la colaboración de los actores interesados a fin de brindar una demostración realista de los métodos de valorización en el sector, especialmente a nivel comunitario.

A través de este proceso, el sector maderero recibirá la capacitación técnica necesaria para permitirle incrementar las tasas de recuperación y valorización en los procesos de transformación. El sector contará también con la guía de una política coherente y un código de práctica que le permitirá asegurar el empleo de las mejores prácticas no sólo en lo que respecta a la producción sino también en relación con los aspectos de sanidad y seguridad en el trabajo y el medio ambiente. El resultado neto del proyecto será un mayor nivel de ingresos para el sector, así como un uso más eficiente de los recursos forestales, lo que en última instancia beneficiará el medio ambiente local y mundial. Al aumentar el nivel de ocupación, se mejorarán los medios de subsistencia para las poblaciones rurales y urbanas, especialmente en zonas donde las alternativas para ganarse el sustento son limitadas.

Durante el período en estudio, se finalizaron todas las actividades y se lograron todos los resultados previstos, según se indica a continuación:

- Se elaboró un Código de Práctica (CdP) para las operaciones de transformación de maderas con el fin de ofrecer información detallada sobre las mejores prácticas recomendadas para obtener el máximo valor de las trozas y producir madera que satisfaga las necesidades de los consumidores;
- Se elaboró un Plan Estratégico de Desarrollo de Capacidades para el sector de transformación de maderas con una descripción de las medidas específicas que se deben tomar en los próximos dos años para el desarrollo de recursos humanos, infraestructura y redes y para la gestión del sector de la transformación de maderas en Guyana;
- Se preparó un manual de capacitación detallado para 10 jornadas de formación y se lo puso a prueba con un grupo de actores interesados. Se identificaron las áreas cubiertas en base a las prácticas propuestas en el Código de Práctica y se determinaron también las áreas de competencia para los gerentes/supervisores y los técnicos/operarios; y
- Se instalaron el aserradero portátil y la canteadora en la concesión forestal de la asociación, y se estableció el equipo para operaciones de valor agregado en la comunidad donde residen los miembros de la asociación.

Con la consecución de estos resultados, se ha asegurado el logro de los objetivos específicos del proyecto, con efectos positivos en los programas sectoriales, en el entorno físico y social, y en los beneficiarios del proyecto. Los actores del sector de la transformación de maderas se han beneficiado al sentarse las bases para mejorar su competitividad y la rentabilidad de sus negocios, aumentando así la contribución del sector forestal al desarrollo de Guyana.



El organismo ejecutor envió los informes técnicos y el informe final del proyecto a la Secretaría de la OIMT. Una vez que se reciba el informe de la auditoría financiera final, este proyecto se podrá declarar finalizado.

13. PD 521/08 Rev.3 (I) Manejo forestal participativo para la utilización sostenible de productos forestales no maderables (PFNM) alrededor del área protegida de Rinjani y Mutis Timau Mt, Nusa Tenggara, Indonesia

Presupuesto y fuentes de financiación:

Presupuesto total:	US\$	617.574
Gobierno de Suiza:	US\$	400.000
Gobierno de Japón:	US\$	45.187
Gobierno de EE.UU.:	US\$	45.187
DG de Rehabilitación de Tierras y Silvicultura Social:	US\$	31.200
WWF y Servicio Forestal de la Provincia de Nusa Tenggara Occidental:	US\$	96.000

Organismo Ejecutor: Dirección General de Gestión de Cuencas Hidrográficas y Silvicultura Social en colaboración con el WWF-Indonesia, Programa de Nusa Tenggara y Servicio Forestal de la Provincia de Nusa Tenggara Occidental

Fecha de aprobación: Primer ciclo de proyectos de 2010 (abril de 2010)

Fecha de inicio: Junio de 2011

Duración: Programada: 24 meses  
 A la fecha: 14 meses

El objetivo de este proyecto es aumentar la participación de las comunidades locales en el aprovechamiento sostenible de productos forestales no maderables (PFNM) para la conservación del área protegida de los montes Rinjani y Mutis Timau, de conformidad con la serie de políticas forestales número 15 de la OIMT (*Criterios e indicadores para la ordenación sostenible de los bosques tropicales*). Los resultados del proyecto contribuirán a la ordenación sostenible del área protegida de Nusa Tenggara, Indonesia. Se prevén dos resultados al concluir el proyecto: (1) refuerzo de las capacidades de las comunidades locales para obtener permisos de aprovechamiento de PFNM a través de una serie de actividades de capacitación, la elaboración de un modelo de economía forestal en pequeña escala y actividades de extensión para mejorar la información sobre los beneficios económicos, sociales y ecológicos del área protegida; y (2) elaboración de un plan de manejo para los PFNM con mayor potencial económico a través de un proceso participativo.

Durante el período en estudio, se ejecutaron una serie de actividades del plan de trabajo del proyecto, incluidas las siguientes:

- Se elaboraron módulos de desarrollo de capacidades para la formación en materia de manejo forestal participativo con miras a la utilización sostenible de productos forestales no maderables (PFNM) en las áreas protegidas. Se oficializaron los módulos como parte del programa de educación mediante un decreto del Jefe del Centro de Educación y Capacitación Forestal y se establecieron los calendarios de los cursos para las comunidades en dos provincias (NTB y NTT) a partir de agosto de 2012;
- Se está elaborando un modelo de economía forestal en pequeña escala con PFNM. El propósito de este modelo es generar ingresos para la población local y se pondrá en práctica a escala piloto en las comunidades seleccionadas; y
- Se han elaborado planes de manejo (PM) de PFNM para los distritos de Lombok Central y Lombok Norte. Actualmente el proyecto está tramitando la aprobación de los PM por los Jefes de Distrito. Estos PM se elaboraron a través de procesos participativos. Los productos forestales no maderables considerados prioritarios son: nuez de la India, durián, jaca, aguacate, miel, bambú y algunas plantas medicinales.

El equipo del proyecto ha identificado una falta de conocimientos y capacidades del personal del gobierno a cargo de coordinar los grupos comunitarios para desarrollar sus PFMN. El proyecto mejorará esta situación asegurando la participación de dicho personal en los programas de capacitación y otras actividades del proyecto.

14. PD 523/08 Rev.1 (I) Estrategias operativas para el fomento de la utilización eficiente de madera de caucho proveniente de fuentes sostenibles en Indonesia

Presupuesto y fuentes de financiación:

Presupuesto total:	US\$	907.794
Gobierno de Japón:	US\$	535.094
Japan Lumber Importers Association (JLIA):	US\$	50.000
Gobierno de Corea:	US\$	20.000
Gobierno de Indonesia/ISWA:	US\$	302.700

Organismo ejecutor: Asociación de Aserraderos y Madereros de Indonesia (Indonesian Sawmill and Woodworking Association - ISWA) en colaboración con la Dirección General de Gestión de Productos Forestales (BPK)

Fecha de aprobación: Primer ciclo de proyectos de 2009 (mayo de 2009)

Fecha de inicio: Junio de 2010

Duración: Programada: 36 meses  
A la fecha: 26 meses

Este proyecto tiene como fin contribuir a reducir el problema del déficit de madera que enfrenta la industria maderera nacional fomentando el aprovechamiento eficiente de la madera de caucho disponible. Su objetivo de desarrollo es ayudar a mitigar el problema de la oferta de materia prima maderera utilizando los recursos de madera de caucho, mientras que su objetivo específico es promover el aprovechamiento de madera de caucho proveniente de fuentes sostenibles. Los resultados previstos en el proyecto incluyen los siguientes: (i) mayor interés de las grandes empresas para utilizar los recursos de madera de caucho; (ii) mejores incentivos y mayor capacidad para la utilización de madera de caucho de pequeñas plantaciones; (iii) revisión y reajuste de la política gubernamental relacionada con el aprovechamiento de los recursos de madera de caucho; (iv) mayores inversiones en la utilización de madera de caucho; y (v) disponibilidad de tecnologías apropiadas para la utilización de madera de caucho de pequeñas plantaciones.

Durante el período en estudio, se ejecutaron una serie de actividades del plan de trabajo del proyecto, incluidas las siguientes:

- Se celebró un taller nacional para la "Formulación de una mejor política y plan de acción nacional con la participación de los principales actores interesados con miras a la utilización eficiente de madera de caucho extraída de plantaciones de compañías y agricultores en áreas de plantación/reforestación" en Yakarta el 20 y 21 de diciembre de 2011, y la segunda reunión del Comité Directivo del Proyecto tuvo lugar inmediatamente después (22 de diciembre de 2011). Los participantes recomendaron enérgicamente que se formulara una Instrucción Presidencial (*Inpres*) para ser utilizada por los principales actores como base legal para tomar las medidas necesarias orientadas a la utilización de madera de caucho obtenida de áreas de plantación/reforestación. Actualmente se está elaborando esta Instrucción Presidencial;
- Se llevaron a cabo dos cursos de capacitación sobre técnicas de transformación de madera de caucho en Tangerang, Provincia de Java Occidental (el área del proyecto). Los participantes de estas jornadas de capacitación provenían de las provincias de Jambi, Java Occidental y Banten. En total asistieron 37 participantes a los cursos de capacitación; y

- Se finalizaron las actividades relacionadas con incentivos y mayor capacidad para la utilización de madera de caucho de pequeñas plantaciones (Resultado 2). Sobre la base de los datos disponibles y las consultas realizadas con los agricultores dueños de plantaciones caucheras en cuatro distritos de Jambi y Sumatra Selatan, se encontró que los principales factores determinantes del precio de la madera en troza son el volumen de trozas por hectárea y la distancia de arrastre, mientras que las principales limitaciones que afectan el aprovechamiento de las trozas de madera de caucho provenientes de áreas de plantación/reforestación son: áreas de extracción pequeñas y dispersas; acceso limitado; largas distancias de arrastre/transporte de la madera hasta los centros de transformación existentes y el consiguiente bajo precio de las trozas; falta de recursos para replantar y falta de acceso a créditos bancarios debido a estrictos requisitos de garantía; mala calidad de las trozas; y la reforestación (replante) supone un cese de ingresos durante cinco años para el agricultor.

El proyecto ha experimentado una demora relacionada con el último período de servicio de los directores del organismo ejecutor; sin embargo, las actividades del proyecto ahora se encuentran nuevamente encaminadas.

15. PD 540/09 Rev.2 (I) Apoyo para mejorar la productividad de la industria maderera peruana para elaborar productos con mayor valor agregado (Perú)

Presupuesto y fuentes de financiación:

Presupuesto total:	US\$	873.400
Gobierno de Suiza:	US\$	230.000
Gobierno de Japón:	US\$	218.362
Cámara Nacional Forestal	US\$	425.078

Organismo ejecutor: Cámara Nacional Forestal (CNF) del Perú

Fecha de aprobación: Segundo ciclo de proyectos, abril de 2011

Fecha de inicio: Septiembre de 2012 (prevista)

Duración: Programada: 27 meses  
 A la fecha: 0 meses

Esta propuesta busca mejorar los niveles de eficiencia de las industrias de la madera y del mueble y, de ese modo, incrementar el volumen y valor de sus exportaciones, integrando el manejo sostenible de 12 millones de hectáreas de bosques productivos a la cadena de abastecimiento.

Los resultados específicos previstos en el proyecto son: (i) mejoramiento de la gestión empresarial y las estrategias de comercialización; (ii) modernización de la industria maderera con la elaboración de productos de valor agregado; y (iii) incremento de las exportaciones de productos de madera y muebles.

A la fecha de preparación de este informe, se había firmado el acuerdo del proyecto y el organismo ejecutor se encontraba finalizando la solicitud para el envío de la primera remesa de fondos.

**[B] Proyectos y anteproyectos con acuerdo de ejecución pendiente**

1. PD 600/11 Rev.1 (I) Programa modelo de desarrollo de capacidades para la utilización eficiente y sostenible de recursos de bambú en Indonesia (Indonesia)

Presupuesto y fuentes de financiación:

Presupuesto total:	US\$	872.032
Gobierno de Japón:	US\$	287.095
Gobierno de Suiza:	US\$	150.000
Gobierno de Australia:	US\$	100.000
Gobierno de Indonesia:	US\$	334.937

Organismo ejecutor: Dirección General de Gestión de Cuencas Hidrográficas y Silvicultura Social (Directorate General of Watershed Management and Social Forestry - DGWMSF), Ministerio de Bosques en colaboración con el Organismo Forestal del Distrito de Bangli (Bangli District Forestry Agency - BDFA)

Fecha de aprobación: Primer ciclo de proyectos de 2011 (mayo de 2011)

Fecha de inicio:

Duración: 36 meses

**[C] Proyectos y anteproyectos con financiación pendiente**

1. PD 13/99 Rev.2 (M,F,I) Red de Información de la OIMT [Fases I & II] (Mundial)

Presupuesto y fuentes de financiación:

Presupuesto total: US\$ 6.100.260,97

Fase I

Fondo de Cooperación de Bali: US\$ 505.556,00  
Gobierno de EE.UU.: US\$ 1.085,97

Fase II

Fondo de Cooperación de Bali: US\$ 3.893.913,00  
Gobierno de Japón: US\$ 216.017,00  
Fondos sin asignación específica: US\$ 1.180.000,00  
Financiación pendiente para 2013 (actividad básica): US\$ 303.689,00

Organismo ejecutor: Secretaría de la OIMT

Fecha de aprobación: Vigésimo sexto período de sesiones del Consejo (Chiang Mai, 1999)

Fecha de inicio: Diciembre de 1999

Duración propuesta: 2 años + extensiones anuales

Tal como se indicó en el apartado 3 de la sección A de este capítulo del documento, se prevé que a partir de 2013, este proyecto será financiado a través del componente de gastos básicos del presupuesto administrativo. Si esto se concreta, el proyecto se podrá declarar finalizado y los montos pendientes indicados en el apartado 3 de la sección A serán reemplazados por la suma correspondiente a esta actividad básica solicitada en el Programa de Trabajo Bienal para 2013-2014 según se detalla más arriba.

2. PD 520/08 Rev.3 (I) Fomento de la preservación de madera para reducir el agotamiento de los recursos forestales en Indonesia

Presupuesto y fuentes de financiación:

Presupuesto total:	US\$	577.553
Contribución de la OIMT:	US\$	454.518
Gobierno de Indonesia (FPRDC):	US\$	123.035

Organismo ejecutor: Centro de Investigación y Desarrollo de Productos Forestales – FPRDC

Fecha de aprobación: Segundo ciclo de proyectos de 2011 (octubre de 2011)

Duración: 36 meses

3. PD 522/08 Rev.3 (I) Propiedades, transformación y comercialización de productos de madera de teca derivada de las plantaciones comunitarias de Java e Indonesia Oriental

Presupuesto y fuentes de financiación:

Presupuesto total:	US\$	618.150
Contribución de la OIMT:	US\$	452.688
Gobierno de Indonesia:	US\$	165.462

Organismo ejecutor: Facultad de Ciencias Forestales de la Universidad Gadjah Mada en colaboración con la Agencia de Investigación y Desarrollo Forestal, Ministerio de Bosques, Gobierno de Indonesia

Fecha de aprobación: Segundo ciclo de proyectos de 2011 (octubre de 2011)

Duración: 36 meses

4. PD 549/09 Rev.3 (I,F,M) Evaluación de procedencias, caracterización tecnológica de la madera y estudio del mercado de la madera de balsa (*Ochroma pyramidale* Cav.) en la selva Lacandona, Chiapas, México

Presupuesto y fuentes de financiación:

Presupuesto total:	US\$	885.230
Contribución de la OIMT:	US\$	635.918
Gobierno de México	US\$	249.312
Otras fuentes:		

Organismo ejecutor: Etnobiología para la Conservación A. C.

Fecha de aprobación: Primer ciclo de proyectos de 2012 (abril de 2012)

Duración: 36 meses

Este proyecto se volvió a presentar conforme a la cláusula de caducidad [Decisión 2(X) incluida en el documento ITTC(X)/15] y fue aprobado en el primer ciclo de proyectos de 2012.

5. PD 608/11 Rev.1 (I) Iniciativa de análisis del ciclo de vida para la reducción de la huella de carbono y una mejor utilización de los productos de madera tropical de Malasia (Malasia)

Presupuesto y fuentes de financiación:

Presupuesto total:	US\$	992.348.80
Contribución de la OIMT:	US\$	607.348.80
Gobierno de Malasia:	US\$	265.000.00
Otras fuentes:	US\$	120.000.00

Organismo ejecutor: Instituto de Investigación Forestal de Malasia (FRIM)

Fecha de aprobación: Primer ciclo de proyectos de 2012 (abril de 2012)

Duración: 36 meses

6. PD 612/11 Rev.2 (I) Desarrollo rural comunitario mediante la producción eficiente de carbón vegetal y briquetas a partir de residuos de la explotación forestal y biomasa de maíz en el distrito de las llanuras de Afram de la República de Ghana (Ghana)

Presupuesto y fuentes de financiación:

Presupuesto total:	US\$	754.692
Contribución de la OIMT:	US\$	550.692
Gobierno de Ghana:	US\$	204.000

Organismo ejecutor: KOFORIDUA POLYTECHNIC en colaboración con el Instituto de Investigación Forestal de Ghana (FORIG)

Fecha de aprobación: Primer ciclo de proyectos de 2012 (abril de 2012)

Duración: 24 meses

\* \* \*